



11月4日(水)から



区政懇談会

皆さんの声を区政に

今年のテーマ
「清潔できれいな
街づくりに向けて」

区長をはじめ区の幹部職員が皆さんとひざを交えて、身近な問題や区政全般について意見を交換し、一緒に考える「区政懇談会」を、今年も7か所で開催します。

今年度の区政懇談会のテーマは「清潔できれいな街づくりに向けて」としました。清潔できれいな街を実現していく体制づくりを、地域の皆さんとともに進めるため、活発な意見を交わしていただきます。また、後半では、日ごろ区政についてお考えのことを自由に発言していただきます。

豊かな緑や美しいまちなみ、清潔できれいなまちは、快適な区民生活に欠かせないものです。千代田区では、従来から町会および駅周辺美化団体を中心に、美化活動に取り組んできていますが、通勤・通学者等による吸い殻等のポイ捨て、放置自転車、不法看板および道路・公園の汚れ等、心ない行為がまちの美観を損ねる大きな要因となっております。環境美化に関する改善策について、区民から強い要望が寄せられています。

こうした中、区では清潔できれいなまちを実現していくための具体的な方策に取り組んでいます。きまますので、皆さんの活発なご意見をお寄せください。

とき・会場 下表のとおり
問合せ 広報課広報相談係

▼区政懇談会 とき・会場など

とき	会場
11月4日(水)	番町区民会館 (麴町2-14)
11月5日(木)	九段さくら館 (九段南2-9-6)
11月6日(金)	丸の内区民集会所 (丸の内3-6-9)
11月9日(月)	万世橋区民会館 (外神田1-1-11)
11月10日(火)	神田さくら館 (神田司町2-16)
11月12日(木)	旧千桜小学校 (神田東松下町22)
11月13日(金)	神保町ひまわり館 (神田神保町2-40)

※時間はいずれも午後6時30分～8時30分
(丸の内区民集会所は午後2時～4時)

駅前放置自転車クリーンキャンペーン

困ります！ 自転車置きざり 知らんぷり

10月22日(木)～31日(土)の間、東京都で駅前放置自転車クリーンキャンペーンが実施されます。

区内でも、駅前放置自転車が急増し、歩行者の通行の迷惑となっています。このため区では、キャンペーン期間中に、JR各駅を中心に関係機関と協力し、駅前放置自転車の撤去を行います。

問合せ 環境土木部管理課交通安全監察係



放置自転車はみんなの
迷惑となっています。

もう一歩先の リサイクル

それぞれの役割、それぞれの未来！

私たちの生活にリサイクルが少しずつ根付いてきました。それをもう一歩前へ進めるためには、消費者・事業者・行政がそれぞれの役割を今一度しっかりと見つめ、未来のために行動を起こすことが大切ではないでしょうか。

清掃事業の区移管を目前に控え、また、リサイクル関連法の整備が進む中、今、何をすべきかを考えるきっかけにしたいと思います。

私たちが生活にリサイクルが少しずつ根付いてきました。それをもう一歩前へ進めるためには、消費者・事業者・行政がそれぞれの役割を今一度しっかりと見つめ、未来のために行動を起こすことが大切ではないでしょうか。

清掃事業の区移管を目前に控え、また、リサイクル関連法の整備が進む中、今、何をすべきかを考えるきっかけにしたいと思います。

私たちが生活にリサイクルが少しずつ根付いてきました。それをもう一歩前へ進めるためには、消費者・事業者・行政がそれぞれの役割を今一度しっかりと見つめ、未来のために行動を起こすことが大切ではないでしょうか。

清掃事業の区移管を目前に控え、また、リサイクル関連法の整備が進む中、今、何をすべきかを考えるきっかけにしたいと思います。

私たちが生活にリサイクルが少しずつ根付いてきました。それをもう一歩前へ進めるためには、消費者・事業者・行政がそれぞれの役割を今一度しっかりと見つめ、未来のために行動を起こすことが大切ではないでしょうか。

清掃事業の区移管を目前に控え、また、リサイクル関連法の整備が進む中、今、何をすべきかを考えるきっかけにしたいと思います。

私たちが生活にリサイクルが少しずつ根付いてきました。それをもう一歩前へ進めるためには、消費者・事業者・行政がそれぞれの役割を今一度しっかりと見つめ、未来のために行動を起こすことが大切ではないでしょうか。

清掃事業の区移管を目前に控え、また、リサイクル関連法の整備が進む中、今、何をすべきかを考えるきっかけにしたいと思います。

私たちが生活にリサイクルが少しずつ根付いてきました。それをもう一歩前へ進めるためには、消費者・事業者・行政がそれぞれの役割を今一度しっかりと見つめ、未来のために行動を起こすことが大切ではないでしょうか。

清掃事業の区移管を目前に控え、また、リサイクル関連法の整備が進む中、今、何をすべきかを考えるきっかけにしたいと思います。

私たちが生活にリサイクルが少しずつ根付いてきました。それをもう一歩前へ進めるためには、消費者・事業者・行政がそれぞれの役割を今一度しっかりと見つめ、未来のために行動を起こすことが大切ではないでしょうか。

清掃事業の区移管を目前に控え、また、リサイクル関連法の整備が進む中、今、何をすべきかを考えるきっかけにしたいと思います。

私たちが生活にリサイクルが少しずつ根付いてきました。それをもう一歩前へ進めるためには、消費者・事業者・行政がそれぞれの役割を今一度しっかりと見つめ、未来のために行動を起こすことが大切ではないでしょうか。

清掃事業の区移管を目前に控え、また、リサイクル関連法の整備が進む中、今、何をすべきかを考えるきっかけにしたいと思います。

ちよだフェス'98

CHIYODA FESTIVAL '98

10月23日(金)正午～午後8時
24日(土)午前11時～午後6時

「新しいふれあい」と活力ある千代田」をテーマに、毎年夢いっぱいイベントが繰り広げられる「ちよだフェス」。

靖国神社を中心に楽し盛りだくさんのお祭りです。ご家族、お友達と一緒に、ぜひお越しください。



▲テツワン探偵ロボタック
©テレビ朝日・東映・ASATSU

▲庄野真代

●ぎ・すてーじ'98
とき 10月23日(金)11時～19時
ニング(神田囃子)、弦楽四重奏、タイムファイブ、庄野真代コンサート等、24日(土)五城目町・婦恋村の郷土芸能、影山ヒロノブコンサート、テツワン探偵ロボタックショー、ジャズ、グラントフイナレ、(トライトー・麴町小学校児童のコーラス・照明によるチャドリームファンタジー21世紀への発信)

●出店等 ゲームや工作コーナーのほか、ミニ動物園(24日午前11時～午後3時)など、子どもたち

の遊び場のほか、区内連合町会、ホテル等が出店する緑日屋台や、国内外の特産品の販売等催し物や出店が盛りだくさん。会場内では、ごみの分別を徹底するなど、リサイクルの充実を図ります。

ワイワイ寄り道フリー'98
10月23日、24日の靖国神社会場のゴールを目指し、区内一円のポイントをクリアして、素敵な賞品を当てましょう。

※使用するラリーマップは区役所、各出張所等で配布しています。

問合せ 勤労千代田区コミュニティ振興公社 ☎5275-0123

●子どものおもちゃを無料で修理します(家電やテレビゲームを除く)。
※交換部品を無料でいただく場合があります。

●消費者モニター
健康と納豆について
健康相談コーナー
健康相談(13日のみ)
イベントステージ
●神田消防署による身近な応急手当の実演(13日のみ)

●千代田清掃事務所によるゴミの分別について実演
●落語で悪質商法の手口を紹介します。
●クイズラリー
●全問正解者に記念品進呈
※記念品がなくなり次第終了します。

葬儀や会議室に
千代田万世会館を
ご利用ください

千代田万世会館は、住宅事情から自宅(地元)で葬儀を行えない区民の方のための施設です。また、地域の集会所、打ち合わせのための会議室としても、利用できます。

所在地 外神田1-1-7
葬儀の利用対象
●死亡時に区内在住者の葬儀を行うとき
●区内在住者が、葬儀を主宰するとき
●集会所・会議室の利用対象
●区内の公共団体および公共的団体

その他の葬儀関連事業
葬儀経費の軽減に役立つ「区民葬儀券」を各出張所、戸籍住民課、地域振興課で発行しています。

問合せ 地域振興課管理係

力を合わせて/
区民
体育大会

秋空のもと、「区民体育大会」を今年も開催します。お子さんからおとしよりで、皆さんで楽しめるプログラムを用意しましたので、ご家族そろって楽しい一日をお過ごしください。

とき 10月10日(祝)午前9時～30分
会場 外濠公園総合グラウンド
雨天のときは 当日、グラウンド

あなたも
婦恋村の青年と
交流してみませんか

区では、姉妹提携先である群馬県婦恋村と交流事業を進めています。秋はちよだフェスで区内散策、冬は雪質抜群の婦恋村でスキー、スノーボード。豊かな大自然の中で、婦恋村の若者と一緒に、思いっきり楽しんでみませんか。

秋の青年交流
とき 10月24日(土)午前10時
靖国神社集合、25日(日)午後解散
会場 靖国神社ほか
費用 5千円
冬の青年交流
とき 平成11年2月19日(金)午後7時区役所出発、21日(日)帰着
会場 婦恋自然休養村
費用 1万円
対象 区内在住、在勤、在学、30歳未満の男女で、原則2回とも参加できる

新鮮な旬の野菜や果物を安価で販売します。
とき 10月23日(金)正午～24日(土)午前11時
会場 靖国神社境内(ちよだフェス'98会場内)
問合せ 商工振興課消費経済係

※都合により開始時間等を変更する場合があります。

青空市

申込み 10月15日(木)までに電話で、地域振興課係施設係へ。

あなたが主役 地球を次代へひきつぐために
千代田区消費生活展
お米まつり同時開催

今年で、第20回を迎える千代田区消費生活展。区内の消費者グループの研究発表や、生活に関連した企業や機関の参加のもと、さまざまな催しを開催します。ご家族やお友達など、皆さんでお越しください。

問合せ 商工振興課消費経済係

消費生活展
とき 11月13日(金)午前10時～午後4時、14日(土)午前10時～午後2時
会場 中小企業センター(神田錦町3-21)
▼消費者グループによる展示・発表
●食の安全、合成洗剤、大気汚染についてなど
▼おもちゃの病院
●子どものおもちゃを無料で修理します(家電やテレビゲームを除く)。
※交換部品を無料でいただく場合があります。

秋の英国祭
in
千代田
入場無料

「英国祭UK'98」が全国で開催されています。区では、「英国祭UK'98」の参加イベントとして、英国を広く紹介する催しを行います。誰でも参加できますので、英国のさまざまな文化や生活等に触れてください。

とき・内容など 下表のとおり
会場 いきいきプラザ一番町(一番町12)

▼秋の英国祭in千代田 とき・内容		
催し	とき	内容
子どもたちの環境絵画展	10月20日(火)～27日(火) 午前9時～午後5時	ウエストミンスター市の子どもたちが、地球環境をテーマに描いた絵画の展覧会
紅茶の歴史・文化と楽しみ方	10月19日(月)午後2時～4時	紅茶の歴史・文化や紅茶の楽しみ方等の講習会。気軽なティーパーティもあります
ガーデニング講習会	10月20日(火)午後2時～4時	ハンギングバスケットや寄せ植えの作り方など、小庭園、ベランダ向けの講習会。簡単にできる実習用教材をプレゼント
音楽のタベ	10月22日(木)午後7時～9時	バグパイプ(英国人演奏)、チェンバロやリュートによるコンサート

問合せ 国際・平和施策推進課

新築都営住宅 の新築都民住宅 の入居者募集

東京都では、新築都営住宅・新築都民住宅の入居者を募集しています。

申込資格が、住宅により異なっています。申込みのしおりで確認してください。申込書の配布 区役所1階 区政案内相談コーナー、各出張所、住宅課（九段南1-6-17千代田会館）

申込期間 10月8日(木)までの消印があり、13日(火)までに渋谷郵便局に到着したものに限り受け付け。

都市計画案の 縦覧ができます

縦覧ができます

10月9日(金)から23日(金)まで、つぎの都市計画案が縦覧できます。

住民および利害関係人の方は、縦覧期間内に意見書を提出できます。

都市計画案の内容

- ①秋葉原駅付近地区地区計画の決定―千代田区決定
- ②用途地域の変更（前記地区計画区域内）―都知事決定
- ③市街化区域および市街化調整区域の変更―都知事決定

第3回 区議会定例会

平成10年第3回区議会定例会が、9月24日から開かれています。この定例会では、区長から「平成9年度各会計

物品の買入れ、 委託契約などの 入札参加申込の 受付

平成11・12年度に、区が発注する物品の買入れ契約、印刷・業務委託契約の指名競争入札に、参加を希望される企業または個人の「競争入札参加資格審査申込」を受け付けます。

受付期間 10月15日(木)～28日(水)（新規受付は10月22日(水)～28日(水)の土・日曜日を除く毎日、いずれも午前9時30分～午後4時）

受付場所 区役所6階605会議室

申請書類 東京都様式※用紙は、東京都弘済会用紙販売所（都庁都民広場地下5381-633）

5）および東京都弘済会臨時用紙販売所（大手町2-6-2日本ビル2階）

3241-5081）で販売しています。

受け付ける主な営業種目

●物品の買入れ契約関係
文房具・事務用品・什器・荒物雑貨・繊維製品・家庭用電気器具など

●印刷、業務委託契約関係
各種印刷・建物清掃・警備受付業務・設備保守・運搬・調査業務など

●その他 経理課契約関係
※なお、建設工事などの工

税金

2月に受付予定です。事請負、設計・地質調査などの申し込みは、来年

■免税額を超える特別地方消費税がかかります

飲食店やホテル等を利用したときに、その利用料金が増加すると、消費税（5%）とは別に、特別地方消費税（都道府県税）がかかります。

国民健康保険

■「高額療養費制度」で、医療費の負担が軽減されます

この制度は、千代田区国民健康保険に加入している方が、自己負担限度額を超える高額療養費（保険適用分）を支払ったとき、世帯主の申請によりその超えた額を後日お支払いするものです。

差額ベッド代、歯科の自由診療および入院時の食事代等の自己負担は対象になりませんので、ご注意ください。

なお、薬剤にかかる一部負担は、高額療養費の対象になります。

支給要件 つぎの①～③のいずれかに該当する場合に支給します。

①同じ方が、同じ月に、同じ医療機関で、6万3千600円（3万5千400円）を超えたとき

②同じ世帯で、同じ月に3万円（2万1千円）以上

の金額を支払った場合、その合算額が6万3千600円（3万5千400円）を超えたとき

3%です。

●飲食店等を利用したとき

●1人1泊1万5千円以内

国民健康保険

●180万円未満で、60歳以上の方と、

●130万円未満で、60歳未満の方と、

①世帯主が職場の健康保険加入者の場合で、世帯員が特別理由で世帯主の被扶養者として加入していない方

②家族が職場の健康保険に加入している場合で、その方の被扶養者として職場の健康保険に加入できるとき

③総所得金額が世帯合計で0の世帯

④右記の年間収入を超え、退職者医療制度の被扶養者に該当しない方

■「加入資格の適正化」の調査にご協力を

国民健康保険は、国民皆保険を実現し、健康を保持する、地域の方の保険として欠かさない制度です。

国民健康保険の加入者は、職場の健康保険（政府管掌健康保険、健康保険組合、共済組合等）に加入できな

選挙人名簿 定時登録者数

区では、毎年6月、9月、12月および3月の2日に、選挙人名簿の定時登録を行っています。

投票区別の登録者数は、左表のとおりです。

基準日：平成10年9月1日
登録日：平成10年9月2日

投票区	男	女	計
第1投票区 番町出張所丸の内分室	51	22	73
第2投票区 麹町保健所	767	767	1,534
第3投票区 麹町小学校	1,905	2,462	4,367
第4投票区 麹町小学校	841	978	1,819
第5投票区 九段小学校	1,961	2,324	4,285
第6投票区 富士見小学校	1,627	2,093	3,720
第7投票区 千代田区役所	699	426	1,125
第8投票区 神保町区民館	965	1,101	2,066
第9投票区 お茶の水小学校	1,237	1,375	2,612
第10投票区 神田保健所	591	720	1,311
第11投票区 神田保育園	405	495	900
第12投票区 千代田小学校	920	1,008	1,928
第13投票区 今川中学校	356	393	749
第14投票区 旧千代田小学校	228	272	500
第15投票区 都立一橋高等学校	854	984	1,838
第16投票区 和泉小学校	725	912	1,637
第17投票区 昌平小学校	1,147	1,369	2,516
合計	15,279	17,701	32,980

国民年金

■社会保険街頭相談所の開設について
10・11月は、「社会保険街頭相談所月間」と定め、年金制度ならびに医療保険制度に関する街頭相談を、社会保険事務所と合同で行います。

厚生年金・国民年金のほか、健康保険に関するご相談・ご質問をお受けします。お気軽においでください。

とき・会場
問合 麹町社会保険事務所
所 3265-4381
神田社会保険事務所 5280-2811、区国

とき	会場
10月16日(金) 午前10時～午後4時	都営地下鉄市ヶ谷駅構内
11月5日(木) 午前10時30分～午後3時30分	JR秋葉原駅西口広場
11月6日(金) 午前10時～午後4時	都営地下鉄市ヶ谷駅構内
11月6日(金) 午前10時30分～午後3時30分	JR秋葉原駅西口広場

保健

◆申込み・問合せ◆

神田保健所
〒101-0054 神田錦町3-10
3291-3641(代)
麹町保健所
〒102-0093 平河町2-7-4
3221-1311(代)

栄養講習会 歯つびセミナー

食習慣と歯周病

（体験型学習2日制）

歯や歯茎の健康は、日々の食習慣に大きく左右されるものです。このセミナーでは、口の中を写真撮影したうえで、個別の栄養指導や、歯磨き指導が受けられます。

申込み 電話または直接神田保健所保健サービス課へ。

アレルギー

予防教室

「一時保育あり」

指導後1か月の歯茎の変化を、自分の目で確かめて見ませんか。

乳幼児のアレルギー対策について、専門の方からお話を伺い、個別相談を行います。

会場 神田保健所
対象 区内在住者の乳幼児

内容 今村昭二氏（千代

まちの話

―長寿者訪問―

区長が100歳と95歳の

おとしよりを祝福

9月7日と8日、区長が区内に住む100歳と95歳の高齢者を訪問し、長寿のお祝いをしました。



区には、95歳以上のお年寄りが80名、その内100歳以上が10名いらっしゃいます。高齢者のみなさん、これからもお元気にお過ごしください。

▶今年100歳を迎えた加藤さん（九段南）

とその保護者20組（先着）

①神田保健所環境衛生監視員によるお話「住まいのグニ・カビ対策」と実験「家に潜むグニを見る」

（掃除機で吸い取ったホコリの中のグニを顕微鏡で見たり、グニアレルギー量を簡易測定します）

※ご家庭のホコリで実験を希望される方は、事前の準備が必要です。申込時にお尋ねください。

②栃木みよし氏（駿河台日本大学病院小児科医師）によるお話「アレルギーについて」と個別相談

※個別相談には、保健婦・管理栄養士・環境衛生監視員も応じます。

申込み 電話または直接神田保健所保健サービス課へ。

会場 神田保健所
対象 区内在住者の乳幼児

女性の健康

骨粗しょう症健診と

骨粗しょう症健診

女性の健康づくり健診

女性の健康づくりを推進するための、総合的な健康診査です。

とき 健診日10月26日（月）午前9時～午前10時、結果日11月9日（月）午前9時～

会場 麹町保健所
対象 区内在住で、18～39歳の女性30名（先着）

健診項目 診察、血液検査、尿検査、体脂肪・握力測定、骨密度測定、胸部エックス線検査、歯科健診

申込み 電話で麹町保健所保健サービス課へ。

●骨粗しょう症健診

一度骨密度を測って、骨粗しょう症健診の予防を考えましょう。

とき 健診日10月26日（月）午後1時30分～午後2時30分、結果日11月9日（月）午後1時30分～

対象 区内在住、在勤、在学者40名（先着）

健診項目 問診、体脂肪・握力測定、骨密度測定

受診料 区民1140円、在勤・在学者1140円

―いづれも―

申込み 10月8日（木）午前9時から、電話で麹町保健所保健サービス課へ。

※妊娠中の方は受診できません。

健康を脅かす

口の中の細菌

高齢社会の中で、口の中の細菌と、肺炎をはじめとする全身疾患との関係が明らかになってきました。

心臓疾患、腎炎、関節炎、骨粗しょう症等、弱い者いじめをする口の中の細菌について、最新の情報を伺います。

とき 10月30日（金）午後2時～4時

会場 麹町保健所
対象 区内在住、在勤者50名（先着）

講師 奥田克爾氏（東京歯科大学微生物学講座教授）

申込み 電話で麹町保健所保健サービス課へ。

届きましたか？ 乳医療証

区では、就学前の乳幼児（6歳に達した日以降、最初の3月31日までが対象）に対して、医療費の助成を行っています。

現況届を提出された方に、10月1日から有効の若草色の乳医療証（4歳未満用）を送付しました。

受給資格があるのに乳医療証が届かない方は、お問い合わせください。

問合せ 児童課児童係

家族介護者 教室

寝たきりや痴呆性の高齢者を介護している方を対象に、介護知識、介護技術を学んでいただくため、実習を中心とした家族介護者教室を開催します。

とき 10月14日、28日、11月11日の水曜日の計3回、午後1時30分～3時30分

会場 訪問看護ステーション千代田実習室（平河町2-7-5砂防会館5階）

対象 区内在住で、寝たきりや痴呆性の高齢者を介護している方20名（先着）

テーマ 「日常の家庭介護のコツ」

講師 片山蘭子氏（訪問看護ステーション千代田所長）

申込み 電話で、一番町高齢者在宅サービスセンター（3265-161）

実施期間 11月30日（月）まで
内容 モデルケースについて

要介護認定 モデル事業の 実施について

区では、平成12年4月1日からスタートする介護保険制度の実務上の課題と対応策を検討し、円滑な実施に向けて準備を進めていくため、要介護認定の試行として、モデル事業を行います。

モデルケース 100件

実施期間 11月30日（月）まで

内容 モデルケースについて

個人で事業を営む方へ 生業資金を お貸しします

区では、個人で事業をしている方で、一般の金融機関等から融資を受けることが困難な世帯に、生業資金をお貸しします。

対象 この資金を借り受けないと生活が困窮する、つぎの条件をすべて満たす方

①区内に1年以上住み、②主として、この資金を借り受けようとする事業によって生計を立てていて、③住民税を完納し、④連帯保証人がいる方。

貸付額 200万円以内

戦没者等の妻に対する特別給付金第10回号、戦没者の父母等に対する特別給付金第5回号、第7回号、第9回号、第14回号、第16回号の国債が支給されます。

請求受付を開始していますので、お早めに手続きをしてください。

問合せ 福祉課相談・保護係

戦没者等の妻と父母の方へ 特別給付金の 請求を

利率 年利1.0%
返済方法 6年以内（据置期間6か月間を含む）の月賦元金均等返済
申込期限 10月16日（金）
問合せ 福祉部管理課厚生係

’98 高齢者

就業相談フェア

合同面談会、就業相談会をはじめ、シルバー人材センター紹介コーナーや人材開発実演コーナーなど、各種催し物を企画しています。

とき 10月23日（金）午前10時～午後4時

会場 シニアワーク東京 ※当日直接会場へ。

スポーツ

申込み・問合せ▲スポーツ振興課
〒101-0042 神田東山下町22
(旧千代田小学校) ☎32561844

リズムシエブ アップ 民踊大会

「チビッコ体操教室」も
同時開催、親子で参加して
ください。



とき 10月28日・12月16日
の毎週水曜日の計8回、
午後2時～3時15分
会場 旧千代田小学校
対象 区内在住の女性30名
(先着)

※「チビッコ体操教室」は、
参加者同伴の3歳以上就
学前の幼児30名(先着)
指導 坂井陽子氏(スポー
ツ指導員)

申込み 電話または直接ス
ポーツ振興課へ。

ウォーキング・イン千代田



とき 11月1日(日)午前10時
和泉公園(神田和泉町1)
集合・出発
コース 和泉公園→柳橋→
新大橋→清澄通り→富岡
八幡宮→深川公園解散

対象 区内在住、在勤者
運営 千代田区ラジオ体操
会連盟

申込み 当日午前9時30分
から和泉公園にて受け付
けます。

水泳初心者 講習会

とき 11月4日(水)、6日(金)、
10日(火)、11日(水)、12日(木)
の計5回、いずれも午後
6時～8時
会場 神田さくら館(神田
区町2-16)

対象 区内在住、在勤の方
で、全く泳げないか10m
程度しか泳げない初心者
80名(抽せん)

指導 千代田区水泳連盟
申込み 往復ハガキに「水
泳初心者講習会」、住所、
氏名、年齢、性別、電話
番号(在勤の方は、勤務
先名、所在地、電話番号
を追記)を書いて、10月
20日(火)(必着)までにス
ポーツ振興課へ。

熊の湯 スキー講習会
とき 平成11年1月3日(日)
～6日(水)(3日午前7時
～総合体育館前集合・出発)
会場 志賀高原熊の湯ス
キー場

対象 一般の部Ⅱ区内在住
在勤者65名、小学生の部
Ⅱ区内在住、在学の小
学3～6年生35名

指導 千代田区スキー協会
参加費 一般の部3万9千
円、小学生の部3万8千
円(バス代、宿泊費、傷
害保険料等)

申込み 往復ハガキに「熊
の湯スキー講習会」、住
所、氏名、年齢、性別、
1枚につき5名 場合は、

生涯学習

申込み・問合せ▲生涯学習振興課
〒100-0074 九段南1-5-10
(九段社会教育会館内) ☎323412841

区民文化祭

区民や区内で活動してい
る自主グループが、日頃の
活動の成果を発表・披露し
ます。

今回は、見るだけでなく、
作品から受けた刺激を生か
し、自分の作品が創作でき
る各種ミニ講習会も実施し
ます。お友達やご近所の
方々とお誘いあわせのう
え、ぜひご来場ください。

とき 10月14日(水)～18日(日)
いずれも午前10時～午後
7時(18日は午後4時ま
で)

会場 九段社会教育会館
展示内容 絵画、書道、工
芸作品など

※ミニ講習会 14日(水)革
工芸(500円)、15日(木)七
宝焼(1千円)、16日(金)
ドールメイキング(100
円)、クラフト(100
円)、17日(土)鎌倉彫
(1千円)、18日(日)切
り絵(500円)、いずれも
午後1時30分～4時

申込み 10月20日(火)までに
電話または直接生涯学習
振興課へ。

代表者を明記し、全員の
必要事項を書いてくださ
い(重複無効)。

※申し込み多数の場合は、
11月11日(水)午前10時から
スポーツ振興課において
公開抽せんを行います。

子ども体験教室 リーダーコース

福祉体験参加者募集



車いすや高齢者の視点か
ら区内を巡り、社会福祉へ
の関心を深めてみませんか。
とき 11月1日(日)午前9
時～

会場 九段社会教育会館お
よび周辺
内容 車いす乗車体験、擬
似高齢者体験等

対象 原則、区内在住、在
学の15歳～18歳までの方
30名(抽せん)

指導協力 千代田区社会福
祉協議会

申込み 10月20日(火)までに
電話または直接生涯学習
振興課へ。

共立女子大学公開講座 イギリス学への招待

とき・テーマなど 左表の
とおり

会場 共立女子大学神田一
ツ橋キャンパス4号館10
階1001号室(一ツ橋
2-2-1)

対象 18歳以上で各講座200
名(先着)

申込み 電話または、ファ
クシミリで受講希望の講
座番号、住所、氏名、年
齢、性別、職業、電話番
号を、11月19日(木)までに
共立女子大学総務課総務
第2係(☎323712
434)へ。

と き	番 号	テ ー マ	講 師
11月21日(土)	5	19世紀イギリス文学に見る女性の自立	国際文化学部教授 倉持晴美氏
	6	Eccentricity and Creativity-The English Gift (奇抜と創造性-イギリスからの贈り物)	文科助教授 J.S.プロディ氏
11月28日(土)	7	現代アイルランドの詩人たち	国際文化学部教授 井上章子氏
	8	イギリス田園風景紀行-コテージとガーデンを中心に	生活科学科教授 山森芳郎氏

※講座はすべて「日本語」により実施

とき・テーマなど 下
表のとおり
会場 ちよだパークサ
イドプラザ
定員 30名(抽せん)
申込み 往復ハガキに
住所、氏名、電話番
号を書いて、10月27
日(火)(必着)までに
男女共同参画センタ
ー(〒101-0024
神田和泉町1ちよだ
パークサイドプラザ
内 ☎5823107
72)へ。
※一時保育(満1歳以
上の未就学児)を希
望される方は子ども
の名前と年齢を追記。

と き	テ ー マ	講 師
11月7日(土)	「男は仕事、女は家庭」がもたらす「家族」の危機	前・家庭科の男女共修をすすめる会世話人 半田たつ子氏
11月14日(土)	「仕事」と「家族」、どちらも大切にするためのマネジメント	じゃおクラブ代表 守永 英輔氏 男も女も育児時間を/連絡会 脇田 能宏氏
11月21日(土)	ワークシヨップ 地域と家族	武蔵野美術大学教授 およべ 及部 克人氏
11月28日(土)	「家族」から「住まい」を見る	アトリエ群主宰 大井 絢子氏

※時間はいずれも午後2時～4時

男女共同参画センターMIW(ミユウ) 大人の生活科 : 今、家族を見直そう!

10月号 No.223



主な内容
今月号は、10月1日にオープンし
た千代田区男女共同参画センター
MIW(ミユウ)の施設紹介をはじ
め、秋におすすめの散歩道として御
茶の水かいわいや区政ニュースをお
届けします。
問合せ 広報課テレビ広報主査

東京メトロポリタンテレビ
MXテレビ
UHF 14チャンネル

東京FILE23
(千代田区提供)
10月18日(日)22:00～22:15
日本のカルチャーラン
「御茶の水かいわい」
MXテレビは無料放送ですがUHF
波専用アンテナが必要になります。
受信に関しては、お近くの電気店
またはMXテレビ(☎5500-1400)へ。

ちよだプラザ・児童館

●パークサイドプラザ(神田和泉町1)
☎3864-8931

☆新ゲーム村 10月24日(土)午後1時30分～3時30分、実行委員の子どもたちが考えた楽しいゲームや商品がいっぱい!

☆ふれあい祭りフリーマーケット
出店者募集 11月8日(日)午前10時～午後3時、和泉小学校で。1グループ1店舗で40店舗(抽せん)を募集。往復ハガキに「フリーマーケット出店希望」、住所、氏名、電話番号、主な品物を書いて、10月15日(木)(必着)までにちよだパークサイドプラ

ザ(〒101-0024)へ。参加費500円。

●西神田児童館(西神田1-3-4)
☎3294-0631

☆こども市実行委員募集中!
11月14日(土)に行う「こども市」の実行委員をやってみてみたいお友達や保護者の方を募集中。

●神田児童館(外神田3-4-7)
☎3253-6021

☆公園であそぼう 10月12日(月)=芳林公園、13日(火)=神田児童公園、いずれも午後3時30分～4時30分。

いきいきプラザ一番町(一番町12) ☎3265-6311

■いきいきプラザまつり「いきいき寄席」



三遊亭金八氏

会場 いきいきプラザ一番町
出演 三遊亭金八氏(落語・南京玉すだれ)、林家二樂氏(紙切り)、柳家三太楼氏(落語) 3氏による大喜利

定員 150名(先着)

問合せ いきいきプラザ一番町 ☎3265-6317

※当日直接会場へ。また「いきいき寄席」に先駆け、児童養護施設「平和園」音楽クラブによる手作りコンサートがあります(午後3時～3時45分)。

※「風ぐるま」臨時便がです。

●ちよだボランティアセンター
☎3265-0882

■世界一小さなオーケストラ『オーケストリオ・チューリッヒ演奏会』を開催

秋のひとつきに、ヴァイオリン、ギター、コントラバスの三弦楽器による調べをお楽しみください。

とき・会場・定員 10月9日(金)午後6時30分～8時10分=いきいきプラザ一番町、150名(先着)、17日(土)午後2時～3時40分=神田さくら館(神田司町2-16)、350名(先着)

申込み 電話でちよだボランティアセンター、または三菱地所(株)社会環境部(☎3287-5780)へ。



林家二樂氏



柳家三太楼氏

オープニングイベントとして、さまざまな面で活躍中の若手芸人による寄席をお届けします。
とき 10月17日(土)午後4時～5時30分

図書館

●千代田図書館(九段南1-6-11)
☎3264-0151

■明治の東京にタイムスリップ!
読書週間にちなんで、当館所蔵のコレクションの中から、明治時代に発行された古地図を展示します。版画による色艶やかな古地図には、当時のハイカラな東京へのあこがれがいっぱいつまっています。あわせてこの時代の街の写真や、図画も展示します。
とき 10月27日(火)～。開館時間は

火～金曜日の午前9時～午後7時(上記以外の日は午後5時まで)。休館日は月曜日(第3日曜日の翌日は除く)、第3日曜日、祝日、月末整理日。

●四番町図書館(四番町1)
☎3239-6357

☆日曜映画会 10月18日(日)午後1時30分～、「四十二番街」

☆おはなし会 10月25日(日)、幼児向け=午後2時30分～3時、小学生以上=午後3時30分～4時

高齢者センター(神田神保町2-20) ☎3265-3981

■秋の講習会

趣味や教養を深めるため、秋の講習会の参加者を募集します。

▷「現代俳句の楽しみ」

とき 10月22日、11月5日、19日、12月3日の木曜日、4日制、いずれも午前10時30分～正午

講師 津根元潮氏(現代俳句協会事務局長)

定員 20名(抽せん)

▷「健康パターゴルフ」

とき 10月22日、29日、11月5日、19日、26日の木曜日、5日制、いずれも午後1時30分～3時

講師 高齢者センター職員

定員 10名(抽せん)

▷「絵手紙教室」

とき 10月29日、11月12日、12月10日の木曜日、3日制、いずれも午前10時～正午

講師 斎藤マサエ氏(日本絵手紙協会会員)

定員 15名(抽せん)

▷「リサイクル工作」

とき 10月30日、11月6日、20日、12月4日の金曜日、4日制、いずれも午後1時30分～3時

講師 細井みつ子氏(板橋エコポリスセンター・ワークショップ指導員)他

定員 15名(抽せん)

▷「野外実践写真教室」

とき 11月17日、24日の火曜日、2日制、いずれも午後1時30分～3時

講師 瀬戸正義氏(フォトコーディネーター)

定員 15名(抽せん)

—いずれも—

対象 60歳以上の区内在住者

申込み 10月5日(月)～12日(月)の間に、50円切手を貼り、ハガキの表に住所、氏名を書いて、直接高齢者センターへ。

ごあんない

■平成11年度区立幼稚園入園児募集

対象 区内に住むつぎの年齢の幼児

3歳児=平成7年4月2日～平成8年4月1日生まれ、4歳児=平成6年4月2日～平成7年4月1日生まれ、5歳児=平成5年4月2日～平成6年4月1日生まれ。

通園区域 小学校の通学区域に準じます。ただし、3歳児で申し込みをされる方は、定員に余裕があれば他の区域の園でも希望できます。

※和泉幼稚園では、長時間保育を行っています。対象は保護者が仕事や病気等により、長時間の

保育が必要と認められた幼児で、必要書類は家庭状況調査票、就労証明書等です。

申込書の配布・受付 配布は10月20日(火)～30日(金)、受付は11月4日(水)～6日(金)、いずれも午後1時～3時の間に各幼稚園で行います(土曜・日曜日は除く)。

問合せ 各幼稚園、学務課

■教育相談「お子さんについての心配ごととは」

不登校、学業不振、家庭でのしつけ、発達の問題等何でもどうぞ。秘密は厳守します。

問合せ 教育研究所教育相談部(神田司町2-16神田さくら館内) ☎3256-8140

※事前に電話で申し込みをしてください。

保育園で子育てを応援します

区立保育園では、保育園を利用されていないご家庭のお子さんご家族を、行事等にご招待します。また、子育てについてのさまざまな悩みにも保母、看護婦、栄養士等がお答えしていきたいと考えています。

ご招待する行事、日程等は各保育園で違いますので、そのつどお知らせします。

問合せ 児童課保育係

子育て支援事業

●お店やさんごっこをします

保育園のお友達と、買い物やゲームで楽しみませんか。

とき 10月23日(金)午前10時～11時

会場 いずみ保育園(神田和泉町1)

対象 2歳のお子さんご家族10組(先着)

申込み 10月12日(月)～16日(金)の間に、電話でいずみ保育園(☎3865-4152)へ。

●運動会に参加しませんか

青空の下で、保育園のお友達と一緒に遊びましょう。

とき 10月24日(土)午前9時30分～11時30分

会場 九段小学校(三番町16)

※雨天のときは講堂で行います。

対象 就学前のお子さんご家族

問合せ 四番町保育園 ☎3234-2269